

Brusel 18. listopadu 2025
(OR. en)

14926/25

MAR 147
OMI 53
ENV 1157
RELEX 1402

PRÁVNÍ PŘEDPISY A JINÉ AKTY

Předmět: ROZHODNUTÍ RADY o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie na 34. zasedání Shromáždění Mezinárodní námořní organizace k přijetí změn Kodexu varování a ukazatelů a pokynů pro prohlídky podle harmonizovaného systému prohlídek a vydávání osvědčení (HSSC)

ROZHODNUTÍ RADY (EU) 2025/...

ze dne ...

**o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie
na 34. zasedání Shromáždění Mezinárodní námořní organizace
k přijetí změn Kodexu varování a ukazatelů
a pokynů pro prohlídky podle harmonizovaného systému
prohlídek a vydávání osvědčení (HSSC)**

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na čl. 100 odst. 2 ve spojení s čl. 218 odst. 9 této smlouvy,

s ohledem na návrh Evropské komise,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Opatření Unie v odvětví námořní dopravy by měla směřovat ke zlepšení námořní bezpečnosti a k ochraně mořského prostředí a lidského zdraví.
- (2) Očekává se, že Shromáždění Mezinárodní námořní organizace (IMO) na svém 34. zasedání ve dnech 24. listopadu až 3. prosince 2025 (dále jen „34. zasedání“) přijme změny Kodexu varování a ukazatelů (dále jen „kodex“) a Pokynů pro prohlídky podle harmonizovaného systému prohlídek a vydávání osvědčení (HSSC) (dále jen pokyny pro prohlídky“).
- (3) Je vhodné stanovit postoj, který má být zaujat jménem Unie na 34. zasedání, neboť některé navržené změny kodexu a pokynů pro prohlídky mohou rozhodujícím způsobem ovlivnit obsah práva Unie, konkrétně směrnici Evropského parlamentu a Rady 2009/45/ES¹ a nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 391/2009².
- (4) Unie by měla podpořit přijetí změn kodexu z roku 2025, neboť se tak zajistí soulad s požadavky nástrojů IMO, které byly přijaty nebo pozměněny od přijetí kodexu, a odstraní se rozpory, nejasnosti a nadbytečná ustanovení.

¹ Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2009/45/ES ze dne 6. května 2009 o bezpečnostních pravidlech a normách pro osobní lodě (Úř. věst. L 163, 25.6.2009, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2009/45/oj>).

² Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 391/2009 ze dne 23. dubna 2009, kterým se stanoví společná pravidla a normy pro subjekty pověřené inspekcemi a prohlídkami lodí (Úř. věst. L 131, 28.5.2009, s. 11, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2009/391/oj>).

- (5) Unie by měla podpořit přijetí změn pokynů pro prohlídky z roku 2025, neboť se tak zohlední změny nástrojů IMO, které vstoupily v platnost nebo nabyly účinnosti od roku 2023.
- (6) Unie není členem IMO ani smluvní stranou dotčených úmluv a předpisů. Rada by proto měla zmocnit členské státy k vyjádření postoje Unie na 34. zasedání.
- (7) Oblast působnosti tohoto rozhodnutí by se měla omezit na obsah navrhovaných změn v tom rozsahu, v jakém tyto změny mohou ovlivnit společná pravidla Unie a spadají do výlučné pravomoci Unie. Tímto rozhodnutím by nemělo být dotčeno rozdělení pravomocí mezi Unií a členskými státy,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Postojem, který má být jménem Unie zaujat na 34. zasedání Shromáždění Mezinárodní námořní organizace (IMO), je vyjádřit souhlas s přijetím:

- a) Kodexu varování a ukazatelů 2025 ve znění obsaženém v příloze 14 dokumentu IMO MSC 110/21/Add.2 a s následným zrušením rezoluce shromáždění IMO A.1021(26) a
- b) Pokynů pro prohlídky podle harmonizovaného systému prohlídek a vydávání osvědčení (HSSC) 2025 ve znění obsaženém v příloze 3 dokumentu IMO III 11/16/Add.1 a s následným zrušením rezoluce shromáždění IMO A.1186(33).

Článek 2

Postoj, který má být zaujat jménem Unie a jenž je stanoven v článku 1, zahrnuje navrhované změny v rozsahu, v jakém spadají do výlučné pravomoci Unie a v jakém mohou ovlivnit společná pravidla Unie. Uvedený postoj vyjádří členské státy, jež jsou všechny členy IMO, jednajíce společně v zájmu Unie.

Na drobných úpravách postoje uvedeného v článku 1 se lze dohodnout bez nutnosti dalšího rozhodnutí Rady.

Článek 3

Členské státy se zmocňují, aby vyjádřily souhlas s tím, že v zájmu Unie budou vázány navrhovanými změnami v rozsahu, v jakém tyto změny spadají do výlučné pravomoci Unie.

Článek 4

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem přijetí.

V ... dne ...

Za Radu
předseda/předsedkyně
